

## УВАЖАЕМЫЕ ЧИТАТЕЛИ!

В связи с переоборудованием телефонных линий в здании, номера телефонов редакции будут изменены с 1 декабря. До этого времени, пожалуйста, пользуйтесь телефоном (495) 228-17-52. Оперативную информацию о новых номерах телефонов можно узнать на нашем сайте [www.lakikraski.info](http://www.lakikraski.info)



## СОДЕРЖАНИЕ

- |  |   |
|--|---|
| <p>4 <b>НОВОСТИ</b></p> <p><b>ОТРАСЛЕВОЙ МАРКЕТИНГ</b></p> <p>8 Российский рынок алкидных полуфабрикатных лаков. Фрагменты отчета о маркетинговых исследованиях — <b>Юлия Кислова</b></p> <p><b>КОЛЕРОВОЧНЫЕ ТЕХНОЛОГИИ. КОЛОРИМЕТРИЯ</b></p> <p>9 Что должны знать лакокрасочники о цвете? (измерение, систематизация, стандартизация, нормирование) — <b>Пенова И. В.</b></p> <p>14 Цикл статей: Колеровка строительных ЛКМ, материалы и технологии — <b>д-р Франческо Веронезе</b></p> <p>18 Колеруем и продаем — <b>Фатуева А. О., Лебединская Л. В.</b></p> <p><b>ХРОНИКА</b></p> <p>22 В Минске всерьез задумались о цвете фасадов зданий — <b>Ермилова Е. С.</b></p> <p>26 Переработка отходов химических производств — <b>Андруцкая О. М.</b></p> <p>28 Перспективы российского рынка ЛКМ. Что победит: цена или качество? — <b>Андруцкая О.М.</b></p> | <p>32 Первокласное качество и сокращение затрат — <b>Андруцкая О. М.</b></p> <p>36 Торопись медленно. Основная цель достигнута: СЕРЕ преобразована в промышленную компанию — <b>д-р Барбара Бруне</b></p> <p>38 ICA-2008: определены дальнейшие шаги развития химической отрасли в России — <b>Андруцкая О. М., Кузьмичева О. Н.</b></p> <p><b>ТОЧКА ЗРЕНИЯ</b></p> <p>24 Человек С Мешком Мела. Снова о качестве. — <b>Баенкович В. В.</b></p> <p><b>СЫРЬЕ, ПОЛУПРОДУКТЫ, МАТЕРИАЛЫ</b></p> <p>42 Строение и свойства органических пигментов — <b>Хромов А. В., Смирчек В. А.</b></p> <p>45 <b>СЛОВАРЬ</b></p> <p><b>ВАШ НАВИГАТОР</b></p> <p>47 Основные поставщики сырья и оборудования.</p> <p>52 <b>КОНЬЮКТУРА И ЦЕНЫ</b></p> <p>54 <b>НОВОСТИ. НОВЫЕ КОМПОНЕНТЫ В ЛКМ</b></p> |
|--|---|



**www.irkom-ekt.kiev.ua**

**Мы ценим Ваше стремление к развитию и помогаем Вам двигаться вперед.**



**ОБОРУДОВАНИЕ  
ДЛЯ ФАСОВКИ  
УКУПОРОВАНИЯ  
И ЭТИКЕТИРОВАНИЯ**







Украина, 02105, Киев  
ул. П. Усенка, 8, а/я 12  
ООО НПФ "ИРКОМ-ЭКТ"  
+38044-559-92-80, 573-20-23  
e-mail: [irkom@ekt.kiev.ua](mailto:irkom@ekt.kiev.ua)

Россия  
195027, г. Санкт-Петербург  
Магнитогорская ул., 51А, оф.101  
ООО "Ирком россервис"  
8(921)311-74-59, 8(812)438-27-97  
e-mail: [irkom-rosservis@inbox.ru](mailto:irkom-rosservis@inbox.ru)

Учредитель: ООО «Пэйнт-Медиа»  
Издаётся с января 1960 года  
Журнал выходит ежемесячно  
Рекомендован ВАК  
для защиты диссертаций

Издание зарегистрировано  
Министерством печати и информации РФ,  
св. № 01062 от 30 июня 1999 г.

ГЛАВНЫЙ РЕДАКТОР  
**О. М. Андруцкая**

НАУЧНЫЙ РЕДАКТОР  
**В. В. Баенкевич**

ВЕДУЩИЙ РУБРИКИ  
«ОТРАСЛЕВОЙ МАРКЕТИНГ»  
**Ю. Е. Кислова**

ВЕДУЩИЙ РУБРИКИ «СТАНДАР-  
ТИЗАЦИЯ И МЕТРОЛОГИЯ»  
**Т. Н. Спирина**

ЧЛЕНЫ РЕДКОЛЛЕГИИ

**Е. П. Богомолова**  
**С. П. Ермилов**  
**Е. А. Индейкин**  
**А. М. Кашников**  
**И. Д. Кулешова**  
**Н. В. Майорова**  
**В. Б. Манеров**  
**Л. Н. Машляковский**  
**В. В. Меньшиков**  
**С. Н. Степин**  
**Г. М. Цейтлин**

Отдел рекламы  
**В.Л. Андруцкая**

Редактор  
**О. Н. Кузьмичева**  
**Н. Д. Лельчук**

Компьютерная верстка и дизайн  
**С. А. Буганина**

Редакция оставляет за собой право  
редакционной правки публикуемых  
материалов.

Авторы публикуемых научных и рекла-  
мных материалов несут ответственность  
за достоверность приведенных сведе-  
ний, за предоставление данных, не под-  
лежащих открытой публикации, и точ-  
ность информации по цитируемой лите-  
ратуре.

Редакция может опубликовать статьи  
в порядке обсуждения, не разделяя  
точку зрения автора.

При перепечатке ссылка на журнал  
обязательна.

© ООО «Пэйнт-Медиа», «Лакокрасочные  
материалы и их применение», 2008

## CONTENTS

### 4 NEWS

#### BRANCHWISE MARKETING

- 8 RUSSIAN MARKET OF INTERMEDIATES FOR ALKYD VARNISHES  
PRODUCTION. Parts of the report on market research — **Julia Kislova**

#### TINTING TECHNOLOGY. COLORIMETRY

- 9 What coatings producers should know about color? (measuring, system-  
atization, standardization, rating) — **Penova I. V.**  
14 Cycle of articles: The tinting of architectural paints: materials and tech-  
nologies — **Francesco Veroneze**  
18 Tint and sale — **Fatueva A. O., Lebedinskaya L. V.**

#### EVENTS

- 22 The colors of facades were discussed in Minsk — **Ermilova E. S.**  
26 Processing of waste materials of chemical production —  
**Andrutskaia O. M.**  
28 Perspectives of Russian paint and varnishes market —  
**Andrutskaia O. M.**  
32 High quality with coast reduction — **Andrutskaia O. M.**  
36 One step at a time. Main purpose has already attained: CEPE has  
formed into industrial company — **Barbara Brune**  
38 ICA-2008: The steps of Russian chemical industry development were  
defined — **Andrutskaia O. M., Kuzmicheva O. N.**

#### POINT OF VIEW

- 24 Man with bag of chalk — **Baenkevich V. V.**

#### RAW MATERIALS, INTERMEDIATES, PRODUCTS

- 42 Structure and properties of organic pigments —  
**Khromov A. V., Smrchev V. A.**

#### 45 GLOSSARY OF COATINGS TERMS

#### YOUR NAVIGATOR

- 47 Key producers of raw materials and equipment

#### 52 PRICE WATCH

#### 54 NEWS. NEW COATINGS COMPONENTS

Представительство ООО «Пэйнт-Медиа»  
в Украине ООО «КФФ Трейд»:  
91033 Луганск, ул. Челюскинцев, 92-А.  
Тел./факс: (0642) 71-68-48, 71-68-58,  
71-78-06, 92-02-22. E-mail: office@kff.lg.ua

Адрес редакции: Россия, 123100, Москва,  
2-я Звенигородская ул., д. 12, ООО «Пэйнт-Медиа».  
Тел./факс: (495) 228-17-52.  
E-mail: journal@lakiraski.info  
<http://www.lakiraski.info>

Подписной индекс по каталогу Роспечати:  
на полугодие — **70481**, на год — **20071**.  
Тираж 4 000 экз.  
Цена 125 руб.